

Rachel Renée Russell

NILLO  
elämäni



Olisinpa  
synttärei-  
sankari

wsoy

Suomentanut Jani Böhm

Tämän päiväkirjan omistaa

**Nikki J. Maxwell**

**YKSITYINEN JA SALAINEN**

Palautetaan löydettyä omistajalle (löytöpalkkio!)

(EIKÄ KURKITA SISÄLTÖÄ!!! 😞)

Rachel Renée Russell

# NOLO elämäni

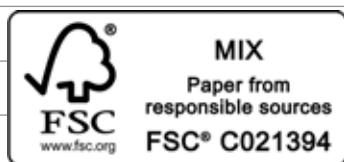
Olisinpa  
synttäri-  
sankari

Suomentanut Jani Böhm

Werner Söderström Osakeyhtiö

Helsinki

Tämä kirja on mielikuvituksen tuotetta. Sen kaikki viittaukset todellisiin tapahtumiin, henkilöihin tai paikkoihin ovat kuviteltuja. Muut nimet, hahmot, paikat ja tapahtumat ovat kirjoittajan keksimiä, ja niiden mahdolliset yhtymäkohdat todellisiin tapahtumiin, paikkoihin sekä eläviin tai kuolleisiin henkilöihin ovat pelkkää sattumaa.



*Alkuteos Dork Diaries, Tales from a Not-So-Happy Birthday*

Copyright © 2010 by Rachel Renée Russell

By arrangement with Writers House,

New York, and Ia Atterholm Agency, Sweden

All rights reserved.

Suomenkielinen laitos © Jani Böhm ja WSOY 2025

Werner Söderström Osakeyhtiö

ISBN 978-951-0-49732-6

Painettu EU:ssa

PALJON ONNEA  
KAIKILLE NOLO ELÄMÄNI  
-FANEILLE!

Olkoon syntymäpäivänne  
juuri niin erityisiä kuin itsekin  
olette 😊!

KESKIVIikko 4.6.

OMG! SYNTYMÄPÄIVÄJUHLANI  
OVAT IHAN MAHTAVAT!

JEEEE 😊!

Kuvittele HAUSKAT ja HULVATTOMAT bileet  
Westchesterin golfklubilla, jossa on bändi, DJ, loputon  
pizzabuffetti, jäätelöbaari, kaksisataa kaveriani,  
uskolliset parhaat ystäväni, hurmaava IHASTUKSENI  
ja valtava synttäririkku.

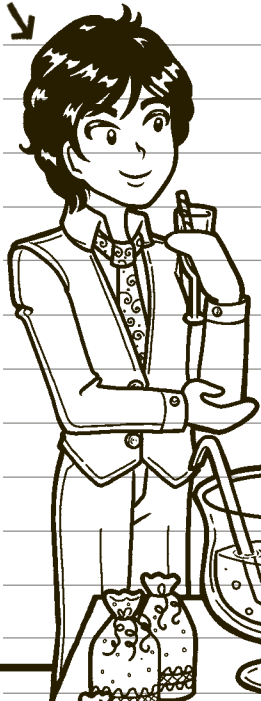
Kaikki on niin uskomattoman TÄYDELLISTÄ, että  
minun on pakko nipistää itseäni varmistaakseni, etten näe  
unta. AUTS!! Tuo sattui! (nipistin juuri itseäni)

HYVÄ UUTINEN on se, ettei edes veriviholliseni  
MacKenzie Hollister pysty pilaamaan elämäni PARASTA  
päivää 😊!

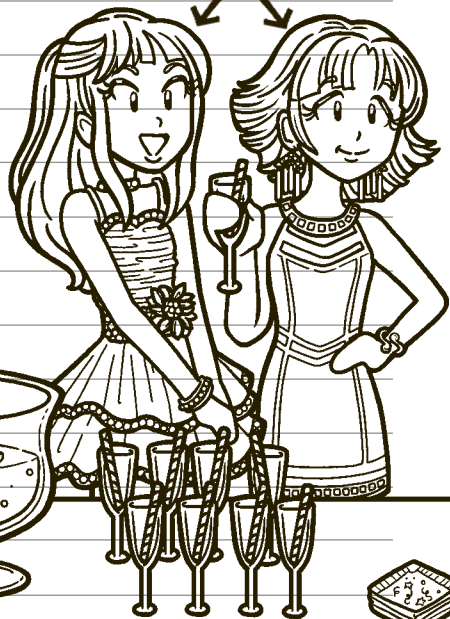
HUONO UUTINEN on se, että olin täysin VÄÄRÄSSÄ  
niistä HYVISTÄ UUTISISTA 😊!



ANDRÉ



PARHAAT YSTÄVÄNI  
CHLOE & ZOEW





NIKKI

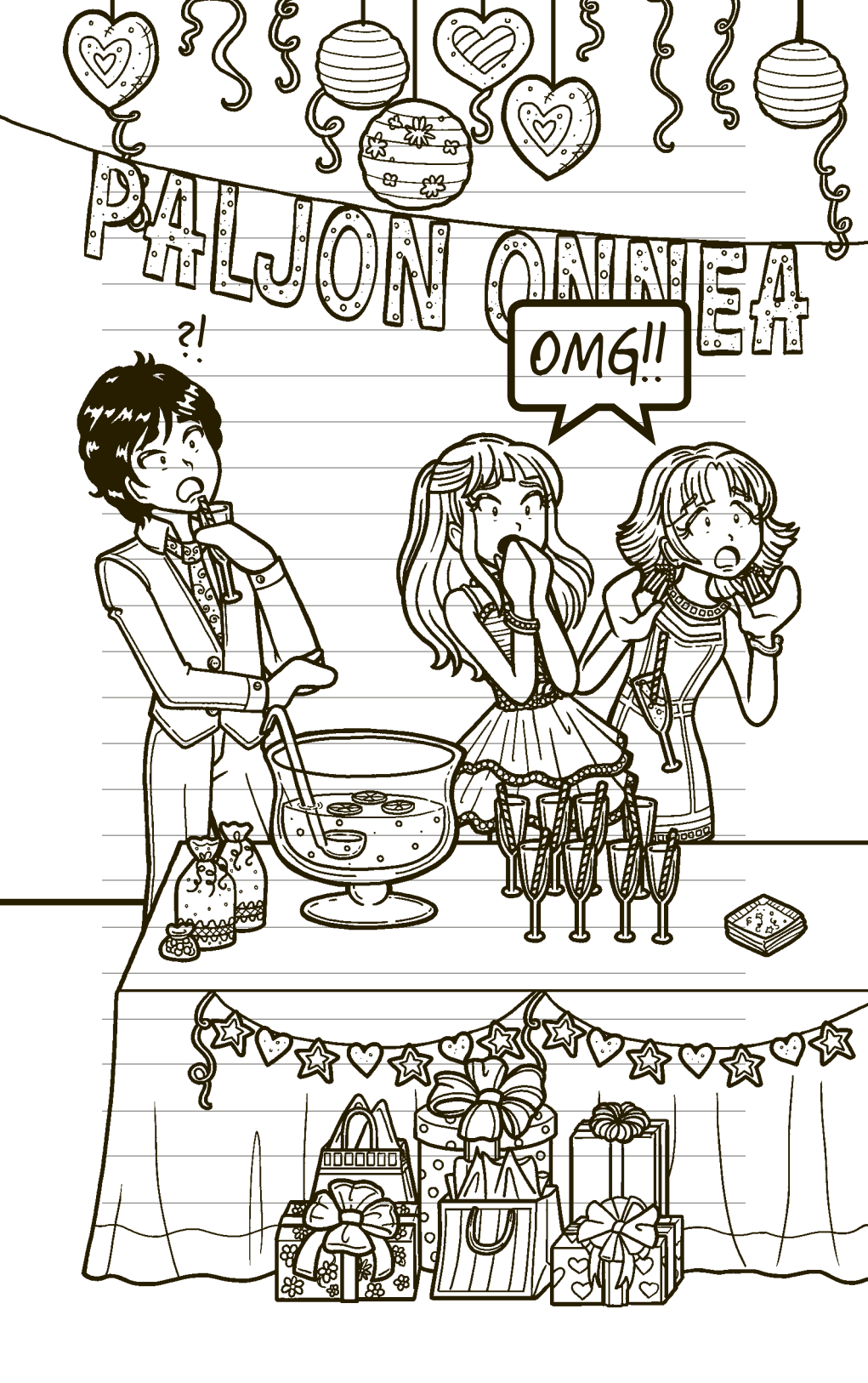
IHASTUKSENI  
BRANDON

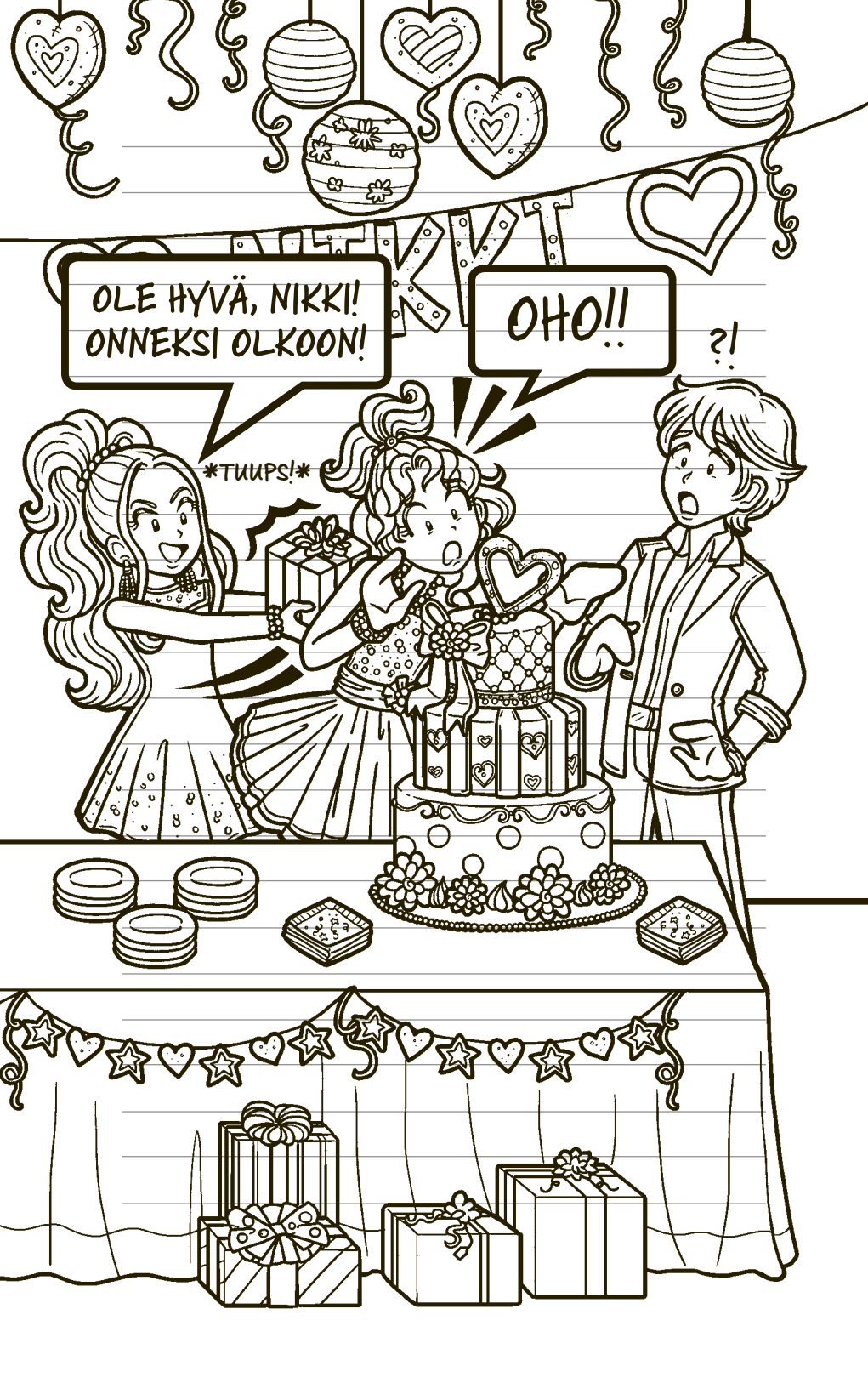
MACKENZIE

ELÄMÄNI ON  
TÄYDELLISTÄ!

MINÄ







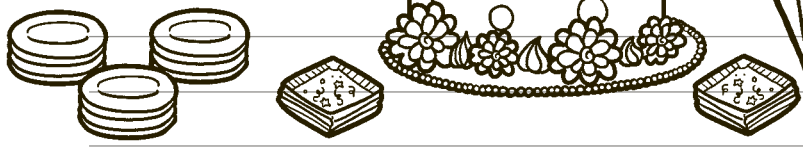
OLE HYVÄ, NIKKI!  
ONNEKSI OLKOON!

OHO!!

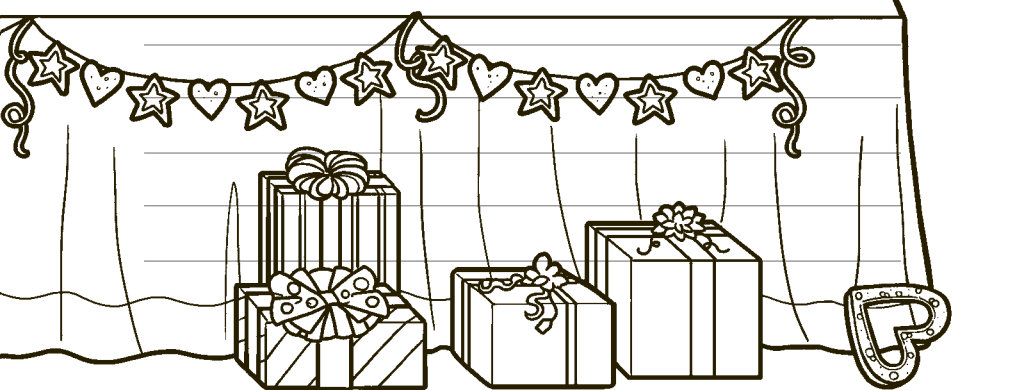
?!

\*TUUPS!\*

KUTU







Ihanat syntymäpäiväjuhlat olivatkin muuttuneet täydeksi  
KATASTROFIKSI! Se oli KAMALAA!! Onneksi kaikki  
oli kuitenkin ollut vain...



HIRVITTÄVÄÄ PAINAJAISTA ☹!!

OMG! Kaikki tuntui AIVAN todelta! Heräsin kylmässä  
hiessä, paniikin vallassa.

Nyt pelkkä ajatuskin synttäribileistä KAMMOTTAA.

Kärsin selvästikin vakavasta sairaudesta nimeltä SSF, eli  
SURKEIDEN SYNTTÄRIEN FOBIA.

Siinä potilaalla on irrationaalinen pelko kaikenlaisia  
syntymäpäiväkatastrofeja kohtaan.

Luulen saaneeni tartunnan silloin, kun täytin viisi. Olin  
kutsunut koko päiväkotiryhmäni synttäreilleni, ja isä  
pukeutui klovniksi.

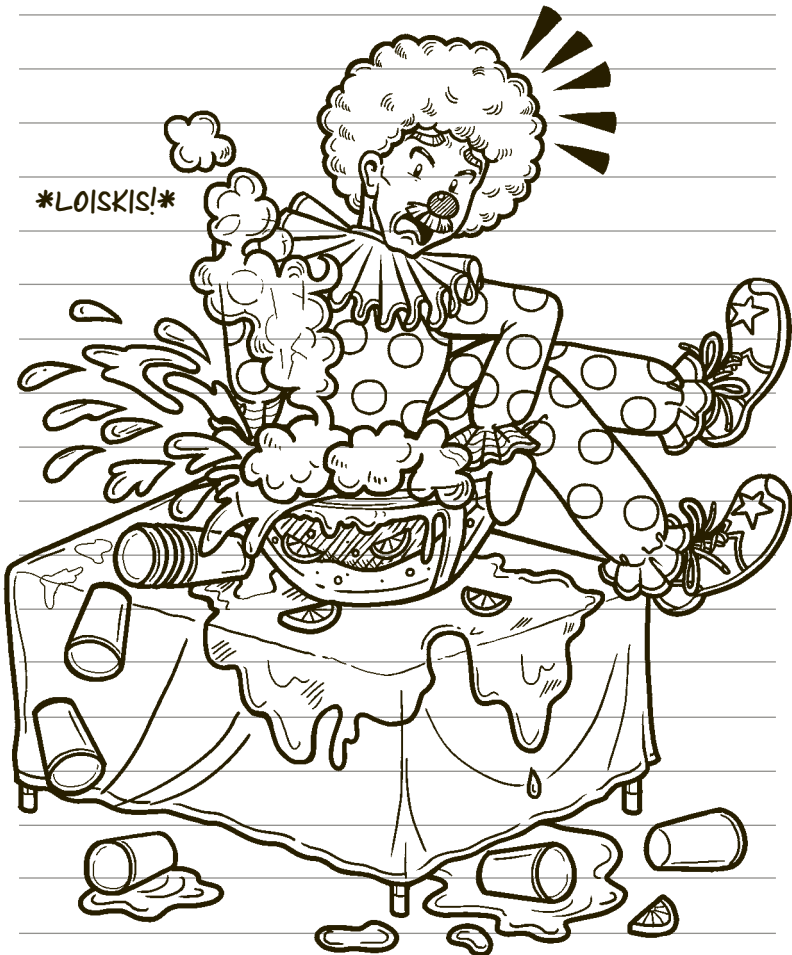
Hän oli ihan HULVATON!

Aina siihen asti, kunnes hän sytytti kakkukynttilöitä  
ja onnistui samalla vahingossa tuikkaamaan isot  
pellehousunsakin tuleen.

En tiedä, miten se on edes MAHDOLLISTA!

Ensin isä joutui paniikkiin ja juoksi ympäri huonetta  
huutaen: "OLEN TULESSA! OLEN TULESSA!"

Sitten hän sammutti itsensä istumalla boolimaljaan!



KLOVNI-ISÄNI NAUTTII BOOLIA

Muita lapsia vain nauratti kauheasti, koska he luulivat  
kaiken olevan osa isän hassua esitystä. Minä menin  
kuitenkin niin tolaltani, etten pystynyt syömään  
lusikallistakaan synttärkakkuani.

Pelkään edelleen klovneja kuollakseni. En onneksi **KAIKKIA**  
klovneja, vaan ainoastaan **KILJUVA** klovneja, joiden  
**TAKAPUOLI ON TULESSA!**

Olen tosissani!

**ÄLÄ NAURA!** Se ei ole hauskaa 😞!

No okei, on se ehkä **VÄHÄN** hauskaa 😊

Mutta **SILTI!**

No, joka tapauksessa syntymäpäiväni on siis kesäkuun 28.  
päivä, ja parhaat ystäväni Chloe ja Zoey **ANELEVAT**  
minua järjestämään isot bileet.

He ovat niin innoissaan ajatuksesta, että tulevat  
huomenna auttamaan minua juhlien suunnittelussa.



Valitettavasti he pettyvät kyllä pahasti, kun kerron heille muuttaneeni mieleni. Se kauhea painajainen sai minut huolestumaan, että jos joku PIENIKIN asia menee pieleen, koko bileistä saattaisi tulla aivan täysi KATASTROFI.

Kyllähän minusta olisi ihan ÄLYTTÖMÄN kivaa olla kaunis ja suosittu prinsessa juhlien keskipisteenä.

Mutta tiedämme kaikki totuuden!

Minun elämäni EI ole mitään satua.

Enkä minä ole mikään Tuhkimo.

Ihan oikeasti! Jos minä joutuisin kellon lyödessä kaksitoista pakenemaan dramaattisesti tanssiaisista upeassa, lumotussa taikamekossani toisen lasikenkäni kadottaneena, niin astuisin varmasti suoraan isoon KOIRANKAKKAAN!



TORSTAI 5.6.

Olen EDELLEEN aika tolaltani sen painajaisen takia.  
Se pyörii päässäni yhä uudestaan kuin joku kauhuelokuva.  
Olin päästä varpasiin niin kuorrutettu, että tunsin itseni  
ihmiskuppikakuksi 😊!

Tarkoitukseni oli tänään kertoa Chloelle ja Zoeylle, että  
olin päättänyt jättää koko syntymäpäiväjuhlat pitämättä.

Niin moni asia voisi mennä vikaan, ettei sitä riskiä  
vain kannattanut ottaa. Toivoin parhaiden ystävieni  
ymmärtävän tämän ja tukevan minua päätöksessäni.

Tytöt tulivat meille intoa täynnä, mukanaan valtava  
pino erilaisia JUHLASUUNNITTELUA käsitteleviä  
kirjoja ja lehtiä. Mahtavaa 😊!

Mutta silloin vasta järkytyinkin, kun he huusivat  
"YLLÄTYS!" ja antoivat minulle oman kappaleen  
upouudesta bestseller-kirjasta.

En voinut uskoa silmiäni, vaan tuijotin vain kirjaa  
lumoutuneena.



Se oli JUHLASUUNNITTELUKIRJA, joka perustui suosikkirealityyni *Rikas ja mauton elämäni*! Chloe ja Zoey sanoivat sen olevan ennakkosynttäriahja auttamaan bileiden suunnittelussa.

Eikä siinä vielä kaikki! He toivat mukanaan myös ison pizzan Juustokulmasta (mikä oli ihan hyvä, koska intensiivinen MUREHTIMINEN juhla-asiasta oli saanut minut todella nälkäiseksi)!

Kävi siis välittömästi selväksi, että parhaat ystäväni ottivat tämän juhlasuunnittelutehtävänsä HYVIN vakavasti 😊!



# Nikkin synttäribileet - onko tiedossa fiesta vai floppi?



Olisinpa  
synttärisankari  
on koukuttavan  
**NOLO elämäni**-sarjan  
13. osa.



9 789510 497326  
www.wsoy.fi N84.2 ISBN 978-951-0-49732-6